

MAGNUS POIRIER
 O Vosso Futuro Complexo
 440, LAVAL

António Rodrigues conselheiro, Natália Sousa conselheira
 Complexos Funerários
 1 888 727-2847 | www.magnuspoirier.com

Em breve

NOUS EMBAUCHONS
 (514) 802 2880 • RUI@CANTINEEMILIA.CA

VILLERAY
 7901 ST DOMINIQUE,
 MONTRÉAL, QC H2R 1X8
 (514) 543 4313

LE CENTRAL
 30 SAINT-CATHERINE O,
 MONTRÉAL, QC H2X 0C8
 (438) 836 6463

ST-VIAEUR
 75 ST-VIAEUR O,
 MONTRÉAL, QC H2T 2K9
 (438) 375 9010

GRELHADOS SOBRE CARVÃO
BRASEIRO
 8261 BOUL. ST-LAURENT
 Prop.: Elvís Soares 514-389-0606

ANNÉES/ANO 59 | ÉDITION/EDIÇÃO #42 | MERCREDI/QUARTA-FEIRA 26 FÉVRIER/FEVEREIRO 2020

A VOZ DE PORTUGAL

LE PLUS ANCIEN JOURNAL DE LANGUE PORTUGAISE AU CANADA | 1961 | O JORNAL MAIS ANTIGO DE LÍNGUA PORTUGUESA NO CANADÁ

O Cantinho
 GRELHADOS À PORTUGUESA
 SOBRE CARVÃO
 3204, RUA JARRY E.
 TEL.: 514 729 9494
 www.ocantinho.ca

Chora FLORISTA
 Design Floral

514 503.9171
 FLORISTA PORTUGUESA PRONTO
 PARA SERVIR A NOSSA COMUNIDADE
 FLORES PARA TODAS AS OCASIÕES
 4119, ST-CATHERINE E. MONTREAL

8

DJ JEFF GOUVEIA
 26 ANOS AO SERVIÇO

14

MAIS UM DIA NA VIDA DE RONALDO

A INFANTILIDADE DA DEMOCRACIA PORTUGUESA
 JORGE CORREIA
 Ver página 2

DEPOIS DOS 50 ANOS DA CAIXA PORTUGUESA
 SYLVIO MARTINS
 Ver página 6

5

MISSA TEMÁTICA NA SANTA CRUZ

4

NOITE DE PÓQUER ESM CANADÁ

7

SESSÃO MUITO INFORMATIVA NA CASA DOS AÇORES

SERVIÇO DE "TRAITEUR": PENSA PIRI PIRI
 Para todos os seus eventos: festivais, refeições corporativas, eventos desportivos, casamentos, etc...
 T.: 514-419-5620 #3 | WEB: www.piri-piri.ca

47.50 \$CADA MOSTO CLÁSSICO
 CARRIGANNE, MERLOT, RUBY CABERNET

45 \$CADA GRAPPOLO D'ORO
 TINTO E BRANCO

Vinha Mosti Mondiale
 5187 JEAN-TALON ESTE, ST-LÉONARD, MONTREAL
 PARA MAIS INFORMAÇÕES, CONTACTAR CLAUDIO: 514.728.6831

Marché S2 Et Fils Inc. Desde 1975
 4701 RUA ST-URBAIN
 T.: 514.842.3373

COSTELETAS DE PORCO 1.49 LB

CLEMENTINA DE PORTUGAL 99¢ LB

RISSÓIS DE CAMARÃO NIGEL 2.99 CADA

PRATO DO DIA NA SEXTA-FEIRA
PESCADA FRITA

ESPECIAIS ATÉ 3 DE MARÇO, 2020



Cristiano Ronaldo

Cristiano Ronaldo continua fulgurante em Itália. No jogo da líder Juventus contra o SPAL, "lanterna vermelha" da Serie A, o internacional português marcou mais um golo, atingindo a marca de 11 jogos consecutivos com golos feitos na Liga italiana e igualando o recorde que era de Batistuta e Quagliarella. Caso o CR7 faça o "gosto ao pé" na próxima ronda, frente ao Inter, e festeje o seu 22.º golo na prova, não terá de partilhar o recorde com mais ninguém. (Pág. 14)



Marcelo Rebelo de Sousa

Numa atitude rara, o Presidente da República e comandante supremo das Forças Armadas resolveu responder por escrito a uma carta crítica que recebeu de ex-chefes militares. Sem beliscar a autoridade do Governo nesta área de soberania, Marcelo Rebelo de Sousa partilha algumas preocupações e deixa também a sua visão sobre a sociedade e a relação com as Forças Armadas. Nesse sentido, é também um alerta.



Agora mais perto de si!
Consultas presenciais e por telefone
 Maria Helena
 (00351) 210 929 000
 Av. Praia da Vitória, nº57 4ºOto 1000-246 Lisboa - Portugal
 www.mariahelena.pt | www.facebook.com/mariahelena.larissa@HIT

CARNEIRO: Carta Dominante: Valeta de Paus, que significa Amigo, Notícias Inesperadas. Amor: Saberá notícias através de um amigo. A sua vida social andará muito animada. Que o seu sorriso ilumine todos em seu redor! Saúde: Atenção com as noitadas e os excessos, seja comido. Dinheiro: Um amigo irá pedir-lhe ajuda financeira. Lembre-se de ajudar quem precisa de si, pois amanhã poderá ser você a precisar de ajuda! Números da Sorte: 8, 17, 11, 4, 2, 3

TOURO: Carta Dominante: O Eremita, que significa Procura, Solidão. Amor: Poderá sentir-se um pouco perdido e em busca de si próprio. Que o seu autoconhecimento seja a ferramenta fundamental para a sua felicidade. Saúde: Dedique-se a práticas de relaxamento como o yoga e a meditação. Dinheiro: Prepare o seu trabalho desenvolvendo novas ideias. Números da Sorte: 8, 1, 14, 11, 31, 22

GÉMEOS: Carta Dominante: o Mágico, que significa Habilidade. Amor: Momento em que estará confiante e, por isso, encontrará um clima de equilíbrio nas suas relações. Faça as escolhas que lhe trazem a possibilidade de ser feliz. Saúde: Possíveis problemas no sistema nervoso poderão surgir. Dinheiro: Aposte na projeção profissional e poderá alcançar os seus objetivos, mas não gaste demasiado. Números da Sorte: 8, 11, 6, 36, 22, 4

CARANGUEJO: Carta Dominante: O Papa, que significa Sabedoria. Amor: O amor acontece quando menos se espera. Que a sua alma seja bela e transparente! Saúde: Durma o máximo de horas que puder. Dinheiro: O seu bom desempenho poderá ajudá-lo a subir para um cargo de chefia. Números da Sorte: 8, 17, 14, 10, 2, 3

LEÃO: Carta Dominante: 3 de Espadas, que significa Amizade, Equilíbrio. Amor: É necessário que deixe de exigir tanto do seu par. Agora é tempo para partilhar. Saúde: Retire da sua alimentação comidas ricas em gorduras e consulte um especialista em cardiologia. Dinheiro: Organize as suas tarefas para poder evoluir na carreira. Números da Sorte: 9, 6, 5, 4, 7, 1

VIRGEM: Carta Dominante: Rei de Paus, que significa Força, Coragem e Justiça. Amor: Resolva os desentendimentos através do diálogo. Os problemas e dificuldades do dia a dia resolvem-se através do diálogo, mas agravam-se através da violência! Saúde: Uma dor de garganta poderá incomodá-lo e dar origem a uma constipação. Dinheiro: Tenha uma atitude mais confiante no desempenho da sua atividade profissional. Números da Sorte: 1, 8, 14, 10, 11, 6

BALANÇA: Carta Dominante: 7 de Ouros, que significa Trabalho. Amor: Uma discussão com a pessoa amada poderá deixá-lo renitente. Que a compreensão viva no seu coração! Saúde: Dedique-se a atividades que lhe dêem prazer. Dinheiro: Desempenhe as suas tarefas profissionais o melhor possível. Números da Sorte: 18, 11, 14, 27, 47, 49

ESCORPIÃO: Carta Dominante: O Imperador, que significa Concretização. Amor: O seu estado de ansiedade poderá originar discussões. Encare a vida de uma forma mais otimista e verá que tudo corre melhor! Saúde: Tendência para andar um pouco descontrolado. Dinheiro: Seja fiel a si mesmo e siga à risca os planos que traçou. Números da Sorte: 3, 36, 25, 14, 7, 8

SAGITÁRIO: Carta Dominante: Rainha de Paus, que significa Poder Material e que pode ser Amorosa ou Fria. Amor: Converse com o seu par para resolver divergências conjugais. Fale sobre o que é verdade, necessário e carinhoso. Saúde: Tente descansar mais. Dinheiro: Acredite mais na competência dos seus colaboradores. Números da Sorte: 9, 10, 20, 30, 4, 7

CAPRICÓRNIO: Carta Dominante: Rainha de Copas, que significa Amiga Sincera. Amor: Passe mais tempo com os seus amigos. Estreite os seus laços de amizade. Saúde: Lembre-se das sessões de tratamento que tem que fazer. Dinheiro: Com empenho e dedicação, conseguirá alcançar os seus desejos. Números da Sorte: 6, 15, 23, 32, 40, 51

AQUÁRIO: Carta Dominante: O Cavaleiro de Espadas, que significa Guerreiro, Cuidado. Amor: O seu par poderá estar demasiado exigente consigo. Que a beleza da Aurora invada a sua vida. Saúde: Faça uma seleção dos alimentos que mais beneficiam a sua saúde. Dinheiro: Aproveite a ajuda de um colega para desenvolver um projeto. Números da Sorte: 2, 6, 19, 20, 27, 42

PEIXES: Carta Dominante: A Lua, que significa Falsas Ilusões. Amor: Uma mudança de planos pode afetar a sua relação. É tempo de um novo recomeço! Saúde: Procure estar em paz espiritualmente. Dinheiro: Não gaste mais do que o necessário. Números da Sorte: 9, 7, 1, 10, 20, 33

CAGENDA COMUNITÁRIA

Sexta-feira 6 de março 2020 19 horas

EMENTA CANJA FRANGO OU FILETE DE 'SOLE' SOBREMESA E CAFÉ/CHÁ

RESERVE O SEU LUGAR CAQ 514-388-4129
 casadosacoresdoquebeque@hotmail.com
 ou paula ferreira psilvaferri@gmail.com

SÃO TODOS BEM VINDOS

MATANÇA DO PORCO NA CASA DOS AÇORES
 A Casa dos Açores do Quebeque organiza a sua famosa matança do Porco sábado 29 de fevereiro de 2020.
Para reservas: 514-388-4129.

JANTAR DA SEXTA-FEIRA DO CENTRO
 VENHAM TODOS JANTAR CONNOSCO! Jantar tradicional no dia 28 de fevereiro de 2020. A nossa ementa será: Filet de peixe (14), Hamburger steak (14), sopa, salada, sobremesa e café. **Reservas José Costa: 514 812-7617.**

FESTA DO SARRABULHO NO CLUBE PORTUGAL
 O Clube Portugal organiza a sua festa tradicional do "Sarrabulho à Clube" no domingo, dia 1 de março de 2020 pelas 12. Haverá música para todos os gostos. Para mais informações: 514-844-140

ASSOCIAÇÃO PORTUGUESA DO CANADÁ
 A APC organiza um jantar, dia dos namorados, sexta-feira 28 de fevereiro de 2020 às 19h. Ementa: sopa, Bitoques ou Filetes com arroz e salada e sobremesa. Animação musical EDDY SOUSA & XMEN. Para marcações: Otilia: 514 816-4931, Virgílio: 514 709-7868, Facebook.

FESTA DO CHICHARRO DE RABO DE PEIXE
 A Festa do Chicharro dos Amigos de Rabo de Peixe se realiza no dia 28 de março de 2020 na grande sala da Igreja de Nossa Senhora de Fátima em Laval. A festa será animada pelo conjunto Unique Touch, DJ Jeff Gouveia e o grupo dos bailinhos de Rabo de Peixe. **Para bilhetes contactar Diane Borge: 514-549-4344.**

ESCOLA SANTA CRUZ
 A Escola Santa Cruz organiza um jantar no dia 14 de março de 2020 às 18h30. Animado pelo Conjunto Seleção e Praias de Portugal. Preço: adultos, 35 livros; crianças dos 6 aos 12 anos, 20 livros. Ementa: entrada bacalhau à brás, sopa de legumes, lombo de porco e sobremesa. **Para mais informações: 514-844-1011.**

Météo Média		The Weather Network				
mer.	jeu.	ven.	sam.	dim.	lun.	mar.
26/02	27/02	28/02	29/02	01/03	02/03	03/03
Faible neige	Pluie et neige	Plutôt nuageux	Ciel variable	Ensoleillé avec passages nuageux	Ensoleillé avec passages nuageux	Nuageux avec quelques flocons
0°	1°	-7°	-8°	-6°	-5°	1°

CLÍNICA DE OPTOMETRIA LUSO

Alain Côté O.D.
 Optometrista

Exames da vista - Óculos - Lentes de contacto

4242, Boul. St-Laurent, suite 204
 Montréal, Qué., H2W 1Z3
 Tel.: 514 849-9966

4231-B, Boul. St-Laurent, H2W 1Z4, TÉL.: 514 284.1813 | CÉL.: 514 299.1593
 www.avozdeportugal.com | jornal@avozdeportugal.com
 ISSN: 0049-6790 | CN 99700654

FONDATEURS: Elísio de Oliveira, José Simões Silvestre; **ÉDITEUR:** Sylvio Martins | **ADMINISTRATRICE:** Marie Moreira
DIRECTEUR: Jorge Matos | **DIRECTRICE-ADJOINTE:** Francisca Reis | **RÉDACTEUR EN CHEF:** Mário Carvalho | **RÉDACTEUR ADJOINT:** Antero Branco | **COLLABORATEURS:** Anabela Medeiros, António Pedro Costa, Creusa Raposo, José Andrade, Guénaël Revel, Hélder Dias, Hélio Bernardo Lopes, José da Conceição, José de Sousa, Jorge Correia, José Costa, Maria da Conceição Brasil, Maria Helena Martins, Manuel Neves, Ricardo Araújo Pereira, Telmo Barbosa, Tony Saragoça, Vítor Gonçalves | **PHOTOGRAPHES:** Humberto Cabral, João Arruda, Roberto Abarota | **EQUIPE CONSEILLER:** António Cabral, Roberto Carvalho.



JEFF BEZOS

A Amazon tem à venda livros da autoria de membros do regime nazi, em particular um livro infantil anti-semita da autoria de uma figura de topo do Terceiro Reich, Julius Streicher, condenado à morte em 1946 por crimes contra a humanidade. Os livros não estão assinalados com qualquer aviso que diga que se trata de propaganda nazi e anti-semita ou com mero valor documental. Face às queixas, a Amazon de Jeff Bezos prometeu responder... mas só dentro de dias.



Teodoro Obiang Nguema

Da mesma forma que foi preso, assim foi libertado Joaquín Eló Ayeto, informático e opositor ao regime da Guiné Equatorial: sem aviso, sem diligências e sem papéis. Isto, depois de ter sobrevivido a um ano na Black Beach, a prisão de Malabo onde foi torturado. Acusado de conspirar para matar o Presidente, Teodoro Obiang Nguema, este acabou por libertá-lo. Sem aviso nem papéis. Se quiserem voltar a prendê-lo, nada os impede. Assim são as ditaduras: à margem da lei.



CRÓNICA

A INFANTILIDADE DA DEMOCRACIA PORTUGUESA



JORGE CORREIA

O assunto eutanásia voltou a reforçar a ideia de infantilidade da democracia portuguesa, enquanto regime pluralista, não só nas correntes políticas mas em especial na forma como trata ideias e opiniões em geral. A incapacidade de num regime pluralista em se chegar a um compromisso, por se ter a certeza que se é dono da razão, impossibilita quaisquer acordos de princípio, muito menos acordos de implementação.

Declaração de interesse: tenho muitas dúvidas com a aprovação da eutanásia, seja qual forma for. Há vários pontos que me levantam dúvidas. O pri-

meiro é a minha consciência que me diz que há algo de errado nesta solução. A Vida é uma dádiva, dizem as religiões mas já diziam também, sobre outra forma, os filósofos e sábios da antiguidade. Julgo que depois de tantos séculos e discussões, a Humanidade ainda não sabe encarar o sofrimento, quer seja ele moral ou físico, mostrando-se incapaz em reconhecer a sua génese e respetiva finalidade. O segundo ponto que me levanta dúvidas, e segue na sequência do anterior, é o sabor a falência de uma sociedade que se mostra incapaz, porque não sabe ou porque não quer, minorar o sofrimento de seus membros, oferecendo friamente a solução de fuga à vida. Até que ponto o sofrimento é um sofrimento que satisfaça o critério de eutanásia? Porque razão o desequilibrado psicológico ou doente mental em sofrimento físico,

portanto, em duplo sofrimento, também não tem direito à eutanásia enquanto que o mentalmente e psicologicamente são tem esse direito? A tese do sofrimento aqui falha redondamente. É de todo lamentável que uma sociedade, que deveria promover a Vida, promova antes a morte. Terceiro ponto, como equilibrar um suposto direito individual de acabar com a própria vida envolvendo terceiros, a classe de profissionais de saúde? Qual o direito à liberdade que temos quando tolhemos a liberdade de outros em algo que a nós diz respeito? Haveria muitas outras questões a tratar, relacionadas com todos os interessados e potenciais intervenientes neste ato, mas infelizmente o debate foi decapitado logo à cabeça. Aqui falha a democracia portuguesa e consequentemente o povo português, onde incluo todos da elite ao mais humilde. Incapaz de, no âmbito de um debate alargado e esclarecido, colocar as questões na mesa e promover um esclarecimento e entendimento, mostra-se prepotente e cheia de razão, aliás, dona da razão, fruto do histerismo, mais do que do radicalismo, de ideias. A infantilidade está evidente: naqueles que lideram os destinos do país, que por jogadas políticas negociam algo que deveria ser colocado em consulta popular, não antes sem haver um debate, impondo assim certezas que não possuem; e naqueles que são liderados, pelo amorfo entendimento da matéria mas acima de tudo por não lutarem por terem o seu destino nas suas mãos, lutando por esclarecimento, colocando-se numa sadia e sóbria atitude de equilíbrio face às opiniões opostas por forma a chegar-se a um entendimento em matéria tão sensível cujas diversas correntes de opinião merecem o nosso respeito.

CIDADE MULHER DA MINHA CARESTIA DE VIDA



**RICARDO A. PEREIRA
JORNALISTA DA VISÃO**

O estudo que revela que é mais difícil arrendar casa em Lisboa do que em Barcelona e Berlim é uma excelente notícia. Como sempre, o derrotismo nacional registou apenas, com indignação, que a taxa de esforço para pagar o arrendamento de uma casa em Lisboa é superior à de outras cidades europeias. Mas foi incapaz de fazer o que recomendam todos os livros de auto-ajuda e “encarar o problema como uma oportunidade”.

A oportunidade é esta: em primeiro lugar, somos mais ricos do que pensávamos. Isso tem de valer alguma coisa. Quanto mais não seja, significa o fim do nosso complexo de inferioridade relativamente aos países ricos da Europa. Se nos cruzarmos com um alemão, ergamos a cabeça. Em princípio, a nossa casa é mais cara do que a dele. Mesmo que seja um T2 num prédio sem elevador – o mais provável é que seja mais cara. E é isso que determina o valor das coisas e o prestígio de quem as consome. Se o atum Bom Petisco for vendido mais caro do

que o caviar beluga, garanto que vai passar a ser mais chique comer atum, e esquerda-caviar será a partir desse momento uma expressão que serve para designar um pelintra progressista, por oposição à esquerda-atum, a que passam a pertencer os esquerdistas burgueses. Em segundo lugar, sigam este raciocínio cristalino: se é mais fácil arrendar casa em Barcelona, arrendemos casas em Barcelona – e continuemos a trabalhar em Lisboa. Este é o meu plano: vamos morar para Barcelona e todos os dias compramos um bilhete numa low cost de ida e volta para Lisboa. Chegamos de manhã à Portela, provavelmente gastando menos tempo e menos dinheiro em transportes, vamos para o trabalho, e à tarde voltamos para nossa casa, na Catalunha. Concretizamos o velho sonho de ir passar um fim-de-semana a Barcelona, até porque passamos todos os fins-de-semana lá. Temos uma casa no estrangeiro, o que confere um certo sainete. Fazemos as compras nos supermercados espanhóis, nos quais os produtos não têm o IVA a 23%. E, sobretudo, sentimo-nos em casa, até porque é bastante mais fácil encontrar portugueses no centro de Barcelona do que no centro de Lisboa.





Restaurante Sizze
Traga o seu vinho

ESPECIAL DE DOMINGO

COMA À DISCRIÇÃO 15\$ POR PESSOA

FRANGO E PASTA

2468 JEAN-TALON E. MTL, H2E 1W2 | T.: 514-727-0404

Dentista Brasileira



Dr. Savana Maia

- CLÍNICA GERAL
- ADULTOS E CRIANÇAS
- TRATAMENTO DE CANAL
- IMPLANTES
- PRÓTESES
- ORTODONTISTIA E INVISALIGN
- ESTÉTICA





DentisteALaval.com

450.664.0600

5100, Boul. Robert-Bourassa, Laval H7E 0A6

COVID-19. PORTUGUÊS INFETADO “JÁ ESTÁ NO HOSPITAL”. ESPOSA CONFIRMA

O português infetado com o coronavírus Covid-19, num navio de cruzeiros no Japão, foi hoje transferido para um hospital na cidade de Okazaki, na província de Aichi. A viagem de Adriano Maranhão entre o porto de Yokohama e Fujita University Health Hospital, um hospital recém-construído e cuja inauguração estava prevista para abril, é o equivalente em quilómetros a uma viagem entre Lisboa e Porto. Em declarações à Lusa via telefone, Emanuelle Maranhão disse que o marido chegou ao hospital às 11h30 (hora de Lisboa) e que se encontra sem febre, aguardando agora outros exames.

COMUNIDADE



ANGARIAÇÃO DE FUNDO PARA O ESM CANADA



SYLVIO MARTINS

A organização ESM Canadá é uma organização sem fins lucrativos para ajudar a desenvolver crianças e adolescentes a entrar num novo estilo de treinamento e entrar num torneio internacional de futebol que poderia ter muitas vantagens para o desenvolvimento de jovens para um dia no futuro entrarem numa equipa de primeira no futebol na Europa.



O ESM Canadá já teve ao menos 6 jogadores que foram selecionados para ir à Europa e jogar futebol de primeiro nível. E, esta organização apresenta uma oportunidade de ser descoberto pelos “Scouts”. Para chegar a esta competição o problema é o dinheiro. Todos os anos o ESM



Canadá organiza várias angariações de fundos para ajudar as crianças chegarem a este ponto.

Sábado passado, dia 22 de fevereiro de 2020 às 18 horas numa linda sala de receção situada no 357 rua Bellechasse haviam cerca de 70 jogadores para ganhar o primeiro prémio. Tive a oportunidade de jogar no início mas como foi a primeira vez a jogar ao “Poker Texas hold ‘em”

perdi logo no início mas houve várias pessoas portuguesas que são bem fortes neste jogo, e admirei todos, a maneira de ser e o respeito que tiveram durante toda esta linda noite. É notável que durante todo a noite houve jogos que che-

ty card poker. É também a variante de póquer mais popular na maioria dos casinos. Seu formato sem limite de apostas é utilizado em vários grandes eventos da World Series of Poker.



Vencedor das rifas desta noite

garam a mais de 80 000\$, claro é um jogo não havia este dinheiro na mesa, mas comprava-se com 20\$ recebias 3500\$ em “chips” e continuamente durante a noite estes grande guerreiros jogaram até ao grande vencedor da noite.

No final a angariação de fundos foi um grande sucesso. E, vai ajudar vários jovens que poderão ir a Portugal competir nesta competição internacional de futebol que será no Algarve em



abril

O QUE É O TEXAS HOLD’EM?

Texas hold ‘em (também hold’em ou holdem) é o estilo de jogo mais popular do communi-



BW Best Western PLUS | DISPONÍVEIS PARA VOS SERVIR COM A NOSSA EQUIPA PORTUGUESA

12557, RUA SHERBROOKE E., 20 MINUTOS DO CENTRO DA CIDADE
Montreal, QC. H1B 1C8
 Tel: 514-640-5500 | Fax: 514-640-5499
 Cell: 514-293-0359
 orvalina@bwplusmontrealeast.com



MORREU ANTIGO PRESIDENTE DO EGITO HOSNI MUBARAK, AOS 91 ANOS

Morreu, esta terça-feira, o antigo presidente egípcio Hosni Mubarak, aos 91 anos. A notícia do óbito foi avançada pela televisão estatal do país que dá conta de que no momento da morte, o antigo governante se encontrava internado num hospital no Cairo. Mubarak foi o quarto presidente do Egito, entre 1981 e 2011, mas acabou por abandonar cargo na sequência dos protestos da Primavera Árabe que eclodiram no país em 2011. Tinha sido diagnosticado como cancro no estômago em 2011, pouco depois de se ter demitido sob a pressão dos protestos. A sua saúde foi-se deteriorando, tendo revelado ter sofrido um ataque cardíaco depois de ter sido condenado por ter ordenado a morte dos manifestantes. Mais tarde, em 2017, foi absolvido dessas acusações.

COMUNIDADE

MISSA FOLCLÓRICA E MARCHAS



MANUEL NEVES

Este ano os ranchos e marchas da comunidade são a segunda missa temática na missão Santa Cruz. É importante notar que a última missa temática de 2020 será no domingo, dia 8 de março de 2020 às 11h30.

O Rancho Folclórico Praias de Portugal, Campinos do Ribatejo, a Marcha da Associação Portugue-

sa do Canadá e a Marcha do Clube Oriental Português de Montreal,



cantaram os louvores ao Altíssimo. Os músicos dos ranchos participantes uniram as suas concertinas, acordeões, violas, violões, bandolins, cavaquinhos, tambores, castanholas, ferrinhos, reque-reque



e brinquinho, e com a sua música fizeram vibrar o templo dos portugueses. O Padre Adam agradeceu todos os presentes e também aos organizadores, Tony Cunha e Guilda Marques, desta missa que foi bastante agradável.

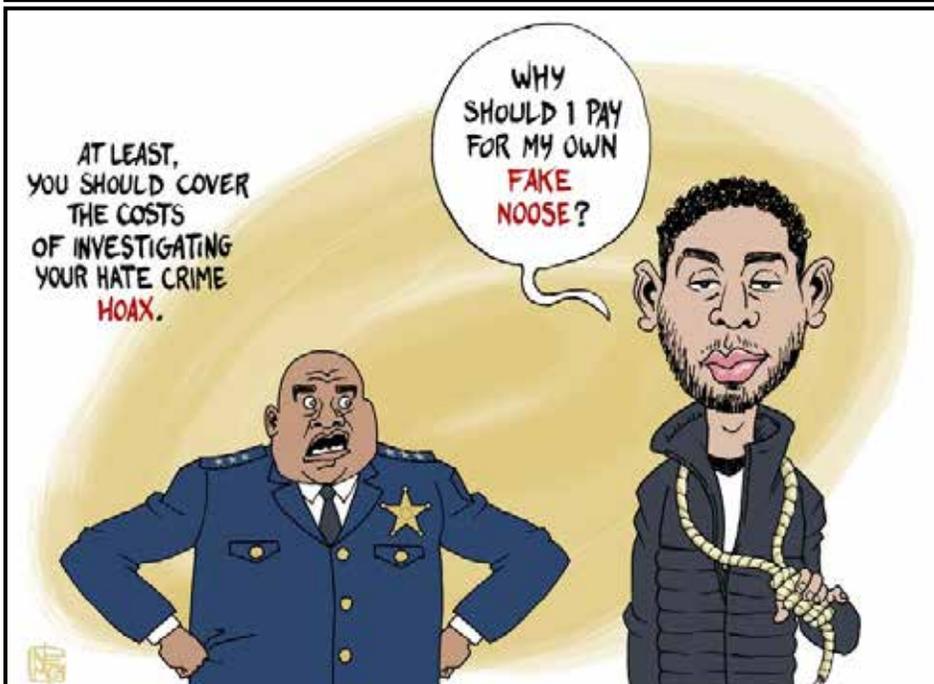


NOVO PRESIDENTE DAS FESTAS DE NOSSA SENHORA DO MONTE



Uma das maiores notícias é que um dos jovens da nossa comunidade é agora o presidente das festas de Nossa Senhora do Monte. Muitos disseram que os jovens não estão interessados a ajudar, mas podemos ver que há sempre um jovem que aparece e que vai fazer algo de diferente, parabéns ao Danny e A Voz de Portugal estará lá para ajudar e fazer desta festa um grande sucesso em agosto.

CARTOON



EM HOMENAGEM À VIDA

CELEBRE A VIDA, A SUA MANEIRA.



SUA CAMINHADA, A SUA MANEIRA.

Há muita maneira de celebrar a vida que existem estrelas no céu.

Crie uma homenagem 100% personalizado que leva em conta as suas paixões.

É com isso que os nossos profissionais estão totalmente comprometidos.

f

514 342.8000
dignitequebec.com

4525, chemin de la Côte-des-Neiges
Montréal

Dignité®
EN HOMMAGE À LA VIE

CENTRE FUNÉRAIRE
CÔTE-DES-NEIGES

PORTUGAL “NÃO VAI MUDAR A SUA POLÍTICA EM RELAÇÃO À VENEZUELA”

Em declarações à agência Lusa desde Genebra, onde participou na 43.ª Sessão Ordinária do Conselho de Direitos Humanos das Nações Unidas e onde se reuniu na segunda-feira com o seu homólogo venezuelano, Jorge Arreaza, Augusto Santos Silva frisou ser “essencial manter o contacto e o processo”. “Já disse publicamente e repeti ao meu colega venezuelano, Portugal não vai mudar a sua política externa e não vai mudar a sua política em relação à Venezuela”, disse. Augusto Santos Silva reiterou que Portugal “só tem um interesse, que é o bem-estar da comunidade portuguesa e luso-venezuelana, e um objetivo, que é contribuir (...) para haver uma solução pacífica e política para a crise que a nosso ver se vive na Venezuela”.



COMUNIDADE

DEPOIS DOS 50 ANOS DA CAIXA PORTUGUESA



SYLVIO MARTINS

Há algum tempo que não relato muito sobre a Caixa Desjardins Portuguesa. 2019 foi um ano sensacional em todos os aspetos, uma gala memorável, um concerto para a comunidade no “Théâtre St-Denis”. Vários eventos de grande envergadura foram patrocinados pela Caixa. Uma mudança de Presidente, Emanuel Linhares deixou o seu cargo, e entrou o novo presidente, Sérgio Marques, um jovem com grandes talentos e que há 10 anos que faz parte do conselho de administração da Caixa Portuguesa.

Em setembro foi anunciado, após uma carreira profissional de 38 anos no seio da Caixa Portuguesa, a aposentação da D^a. Jacinta Amâncio

como diretora-geral.

A nova direção foi assumida por Catherine Neves que tem 15 anos de experiência na Desjar-



SERGIO MARQUES, PRESIDENTE ACOMPANHADO POR CATHERINE NEVES, DIRETORA DA CAIXA PORTUGUESA DESJARDINS

dins, e que possui um bacharelato em Administração de Negócios dos HEC e a completar o seu mestrado em Administração de Negócios (MBA) na Université de Sherbrooke.

Ela chegou com um novo dinamismo na Caixa Portuguesa. Logo após a sua posse como diretora, ela começou a participar em eventos da comunidade. Ajudando o melhor possível e transmitindo o seu conhecimento profissional às associações portuguesas informando simultaneamente as mesmas sobre os serviços que a Caixa Desjardins Portuguesa tem para oferecer aos seus clientes.

Neste momento ela está a fazer um trabalho sensacional continuando a apoiar o meio comunitário, o que foi nos últimos anos uma força importante para a continuação de uma comunidade forte e unida.

Parabéns ao profissionalismo da nova geração, Sérgio Marques como presidente e Catherine Neves como diretora da Caixa Portuguesa. Acho que o futuro da Caixa está em boas mãos.



CATHERINE NEVES NO 41º ANIVERSÁRIO DA CASA DOS AÇORES DO QUEBEQUE





SMARTPHONE DOBRÁVEL DA SAMSUNG ESGOTOU EM PORTUGAL

A Samsung anunciou que o seu mais recente smartphone dobrável, o Galaxy Z Flip, esgotou nas lojas online e físicas da empresa em Portugal. O dispositivo, que chegou às lojas no passado dia 21, já se encontra completamente esgotado, o que é impressionante dado que tem um preço recomendado de 1,529 euros. Diz a Samsung que, além de Portugal, o Galaxy Z Flip esgotou também nos EUA, Espanha, França e Suíça. “Durante os últimos meses, a Samsung concentrou-se no desenvolvimento de um novo dispositivo dobrável que permitisse garantir a melhor experiência móvel para o consumidor, e isso resultou no recém-lançado Galaxy Z Flip.

COMUNIDADE

SESSÃO MUITO INFORMATIVA NA CASA DOS AÇORES



JORGE MATOS

Como vem sendo hábito, às sextas-feiras há jantar na casa dos Açores do Quebeque mas neste dia, 21 de Fevereiro de 2020 foi diferente.

O polvo foi o prato preferido

pelos presentes, esta iguaria da nossa gastronomia feita à maneira dos açorianos.

Este dia foi assinalado por um evento de realce, foi a presença da Diretora da Caixa Portuguesa



Desjardins, Catherine Neves, e o Sr. Emanuel Linhares, da JOEM, pessoa bastante conhecida da comunidade há cerca de trinta e cinco anos a servir a diáspora. Em conjunto com a caixa foi apresentado uma planificação de proteção e transmissão do património.



Um assunto que tem muito interesse a pessoas que tenham propriedades ou terrenos, assim como heranças, e problemas de fiscalidade, assunto bastante complexo para poder explicar tudo o que foi informado, se por ventura os nossos leitores tiverem interesse em saber mais detalhes podem ter informação na JOEM e na CAIXA PORTUGUESA, eles vão poder dar mais informações sobre o que se tratou e ao mesmo tempo ver a possibilidade de ter boas documentações importantes sobre o património familiar.

Antes do início desta palestra informativa, tivemos uma pequena angariação de fundos pelo Filipe Medeiros para o hospital Ste-Justine e o seu anexo, o Centro de readaptação Marie Enfant. A Caixa Portuguesa fez um donativo de 50\$ e ao mesmo tempo vai abrir uma nova conta para quem quiser fazer donativos para esta linda causa que ajuda milhões de crianças através da nossa cidade.





EQUIPA OLÍVIA PAIVA

REMAX

du Cartier inc.



AVALIAÇÃO GRATUITA

514 707-8877



UMA EQUIPA PROFISSIONAL COM SERVIÇO EFICAZ PARA VENDA, COMPRA E HIPOTECA

NOVO NO MERCADO
PLATEAU



TRIPLEX SITUADO NA ST-URBAIN COM UMA GRANDE GARAGEM PARA 4 CARROS, 3X 71/2, QUINTAL, RÉS DE CHÃO LIVRE AO COMPRADOR BOA OPORTUNIDADE

NOVO NO MERCADO: MONTREAL NORTE



CONDO NO SEGUNDO ANDAR, HOTEL DE VILLE PERTO DA PIE-IX E HENRI-BOURASSA
41/2 EM BOAS CONDIÇÕES 209 000\$

ATENÇÃO
VENDE-SE TERRENO
EM VILADE
RABO DE PEIXE COM
POSSIBILIDADE DE
CONSTRUIR 2 CASAS.
BOM PREÇO

LASALLE



DUPLIX Á VENDA SEMI-DESTACADO COM GARAGEM E POSSIBILIDADE DE FAZER BACHELOR, 599 000\$

LAVAL



BUNGALOW DESTACADO COM 3QTS 1 CASA DE BANHO, BEM SITUADO. UM PREÇO INCRÍVEL

LACHENAIE
5 MINS DE MONTREAL



BUNGALOW DESTACADO COM DUAS GARAGENS, LINDO BALCÃO CAVE TERMINADA, MUITO BOA QUALIDADE, 419 000\$

PLATEAU
SALAISON
Slovenia



COMÉRCIO Á VENDA BOA CLIENTELA VENDA POR CAUSA DA IDADE. NOVO PREÇO, AINDA MELHOR...

PRIMEIROS CASOS DE COVID-19 CONFIRMADOS NA CROÁCIA E ÁUSTRIA

O governador Guenther Platter revelou ainda à imprensa local que os infetados se tratavam de indivíduos de origem italiana que vivem em Tirol. As confirmações surgem na mesma altura em que se soube que o ministro adjunto da Saúde iraniano foi contagiado com o Covid-19, segundo adianta a agência noticiosa ILNA. Iraj Harirchi testou positivo para o novo coronavírus e já se encontra em quarentena. Harirchi era o responsável pela equipa iraniana encarregada de combater o coronavírus. O foco do coronavírus afeta a Itália, especialmente as regiões do norte e concretamente a Lombardia, onde mais casos de contágio foram detetados, no entanto, as autoridades referem que já chegou também ao sul do país. O covid-19 já causou pelo menos 322 infetados em Itália, entre os quais se registaram onze mortos.



COMUNIDADE

DJ JEFF GOUVEIA FESTEJOU 26 ANOS AO SERVIÇO DA COMUNIDADE E NÃO SÓ...



SYLVIO MARTINS

Para quem acha que DJ só trabalha nos finais de semana, tocando uma ou duas horas no sábado e fica de folga o resto da semana está enganado. O dia-a-dia de um DJ não é sempre rosas e

fortuna, há sempre muito trabalho burocrático e nem sempre divertidas.

Quando vais a uma festa tudo está muito lindo e o palco muito bem preparado e tudo organizado para o prazer de todos. Mas há o trabalho da montagem, e depois da festa, desmontagem. Descarregar caixas, luzes, amplificadores, treliças e periférico exige chegar horas antes do



evento para garantir que tudo funciona perfeitamente.

Uma pesquisa musical constante

Com o avanço das mídias eletrónicas e reprodutores de música em stream, fica ainda mais fácil qualquer pessoa ter acesso rápido às novidades. Por isso a pesquisa musical do DJ deve ser diária, procurando novidades, tendências e novos artistas. Mais de 50 mil músicas novas são lançadas mensalmente e sem um trabalho de pesquisa constante, o DJ pode ficar para trás muito rápido.

Assim pode ver a vida do nosso DJ preferido da

comunidade, Jeff Gouveia. Que de ano para ano apresenta canções novas e antigas e faz sempre a alegria de todos nas festas, dando surpresas durante as festas, canta e encanta todos os presentes. Faz todos os géneros de festa e as festas são sempre um sucesso. Com 26 anos de carreira, é tempo de reconhecer em grande tudo o que ele fez e faz através da comunidade.

Parabéns Jeff por esta dedicação e espero que vamos festejar todos os 30 anos de carreira juntos..

PAYSAGISTE FURTADO
 MARIO FURTADO 514 799-3126
 ROGÉRIO MEDEIROS 514 582-1058
SERVIÇO
 COLOCAÇÃO DE PAVÉ UNI
 MUIROS E DIVISÓRIOS
 DRENO FRANCÊS
 COLOCAÇÃO DE RELVA
 PLANTAÇÃO

☎ 438 221 5905
Astrólogo hindu, espiritual e leitor de mão
☎ 438 220 5353

MESTRE MAHA RISHI

MEDALHADO D'OURO EM ASTROLOGIA

■ 32 ANOS DE EXPERIÊNCIA ■ DESCENDENTE DE LONGA LINHAGEM DE MESTRES (410 ANOS)

ESPECIALISTA NO RETORNO DO ENTE QUERIDO!

RESOLVE TODOS OS TIPOS DE PROBLEMAS

Nossos serviços especiais

- ★ Leitura da mão
- ★ Leitura do rosto
- ★ Leio o horóscopo
- ★ Problema sexual
- ★ Problema de casamento
- ★ O retorno do amado

- ★ Remover espíritos malignos
- ★ Resolve negócios ilegais
- ★ Feitiços Vodou
- ★ Problemas de dinheiro
- ★ Problemas de emprego
- ★ Problemas com ciúmes

- ★ Problemas com o tribunal
- ★ Dificuldade em ter filhos
- ★ Problemas de saúde
- ★ Problemas de perda de peso
- ★ Problemas de depressão
- ★ Problemas de Obeyah

MEDALHA DE OURO EM ASTROLOGIA PROMETE RESOLVER TODOS PROBLEMAS

Todas religiões são bem-vindas

✉ Maharishi041@gmail.com
🏠 2525 BOUL. ROSEMONT, AO LADO DO JEAN COUTU (METRO ROSEMONT)



MORREU O ESCRITOR VASCO PULIDO VALENTE

O escritor Vasco Pulido Valente morreu, esta sexta-feira, aos 78 anos, avança o jornal Público. De acordo com o mesmo jornal, o também ensaísta e comentador político estava internado numa unidade hospitalar de Lisboa. Vasco Pulido Valente era colunista do Público desde a fundação do jornal. Também colaborou com o Expresso, Diário de Notícias, TSF, TVI, A Tarde e O Independente. O escritor nasceu em 1941, licenciou-se em Filosofia pela Faculdade de Letras da Universidade de Lisboa e doutorou-se em História pela Universidade de Oxford e escreveu vários livros como 'O Poder e o Povo: A Revolução de 1910', 'O País das Maravilhas', 'De Mal a Pior - Crónicas' e, mais recentemente, 'O Fundo da Gaveta - Contra-Revolução e Radicalismo no Portugal Moderno'.

CRÓNICA

TRADIÇÕES DE CARNAVAL NOS AÇORES (1ª PARTE)


CREUSA RAPOSO

O Carnaval é uma festa celebrada por diversos países ocidentais e de raízes tradicionalmente cristãs onde o gozo e o divertimento popular são permitidos e incentivados.

Resulta de diversas festividades como as da Antiguidade Clássica (Saturnálias, Luperciais, Bacanaís e Matronais romanas), muito divulgadas desde o Renascimento traduzindo-se num período de licença e de distúrbios. Ao longo da Idade Média esta celebração relacionou-se com o ciclo litúrgico, antecedendo um período de penitência física e espiritual, bem como em jogos de carácter cómico e de sátira. Igualmente designado por Entrudo, o Carnaval, é uma festa popular caracterizada pelos excessos em todos os campos da vida humana, individual e colectiva.

Os açorianos são um povo alegre e intimamente ligados a uma religiosidade profunda, assim sendo, instituíram épocas de descanso, mas também de festa e de divertimento, e o Carnaval é um destes momentos. As quatro semanas que antecedem o Carnaval, assinalam às quintas-feiras o dia de amigos, amigas, compadres e comadres, separando os sexos de forma a fortalecer os laços de amizade e de solidariedade, quer masculina, quer feminina. Era frequente o convívio entre conhecidos e vizinhos nos diversos espaços, quer públicos, quer privados. Os compadres e comadres reforçavam os laços de parentesco criados por escolha e por afinidade. Algumas fontes orais fazem referência a este costume desde a infância, relatando, por exemplo, que no dia de amigas, as colegas de turma, se juntavam para lanchar chá acompanhado por malassadas. No entanto, esta tradição açoriana carece de investigação que nos permita ter algum conhecimento das suas origens.

O Domingo Gordo antecede a Terça-feira de Carnaval. Era e é um domingo de excessos com a degustação de carnes gordas, como a carne de porco, e de frituras como as malassadas, coscorões, fatias douradas, rosas do Egipto, suspiros, entre outros. São o auge de um ciclo de fartura. As Malassadas confeccionadas nesta altura

do ano eram também oferecidas a familiares e amigos, no entanto, este doce típico carece de estudos sobre a sua origem e uso nos Açores. Certamente terá influência quer da gastronomia portuguesa, quer da europeia aquando do seu povoamento, ao aproximar-se das Filhoses portuguesas, mas julgo que é curioso referir que na

e hora através de carta. Cabia ao dono preparar a moradia com uma mesa farta, dentro das suas possibilidades, alguma decoração com a utilização de feno e faia e música, para receber os homens mascarados com vestidos coloridos e com perucas elaboradas, acompanhados por vezes de farnéis e de instrumentos musicais. Algumas



BAILE DE CARNAVAL NA SOCIEDADE AMOR DA PÁTRIA, CERCA DE 1935 NA HORTA, FAIAL.

Fonte: <https://www.facebook.com/1714905372117846/photos/a.2602290103379364/2602303206711387/?type=3&theater>

Alemanha, na Bavaria existe uma iguaria confeccionada de forma semelhante, com o mesmo aspecto, que possui o mesmo sabor e que é também típica da época carnavalesca: Auszogene ou Knieküchle.

Era também no Domingo Gordo que se realizavam várias danças de cadaços, bailes de máscaras, assaltos e desfiles de Carnaval. Alguns grupos formados por vários casais dançavam pelas ruas, no Domingo Gordo, alegrando as localidades. Eram inspiradas no folclore europeu e português, onde as fitas de cores variadas eram entrelaçadas em torno de um mastro central, à medida que decorria a coreografia.

Quanto aos assaltos, estes eram previamente preparados, informando o dono da casa do dia

fontes orais descrevem que os protagonistas de assaltos eram na maioria homens vestidos de senhoras, que usavam collans no rosto para não serem facilmente identificados. Por exemplo, em determinado assalto, a dona da casa decidiu que iria descobrir o sexo dos mascarados e à medida que iam entrando na sua residência apalpavam-lhes as zonas genitais e dizia: "Este é mulher. Oh! este é homem!"

A utilização de fantasias e disfarces carnavalescos nos Açores remonta aos finais do século XIX onde os jornais locais anunciavam casas que alugavam e confeccionavam fantasias para ambos os sexos, demonstrando ser prática comum das festas quer privadas, quer públicas.



CONCEPTION OLIVEIRA
R.B.Q. 5661-4647-01



**RENOVAÇÕES GERAL
CASA DE BANHO E COZINHA
GRANITO E QUARTZO**

ANTÓNIO OLIVEIRA: 514 952.0004
renovationconceptionoliveira.com



Desjardins

EMANUEL REGO
Representante de hipoteca Desjardins

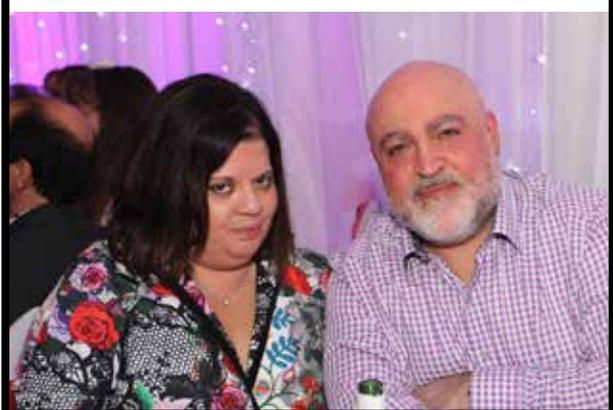
**Sempre disposto a
vos servir na vossa
língua: português,
francês e inglês**

☎ 514 575-1755 ☎ 514 963-1755
@ emanuel.a.rego@desjardins.com



COVID-19: TRÊS MESES PARA DECIDIR SE HÁ OU NÃO JOGOS OLÍMPICOS

O Comité Olímpico Internacional (COI) deu até ao final de maio para decidir se há ou não Jogos Olímpicos, no presente ano, na capital japonesa, em Tóquio. Na origem da não realização do maior evento desportivo a nível mundial está o surto de coronavírus que já conduziu à morte de 2.707 pessoas. A Associated Press está a avançar nesta segunda-feira, citando fontes do COI, que os próximos três meses serão determinantes para decidir se há condições ou não para a realização dos Jogos Olímpicos. Neste momento o Covid-19 já chegou a dezenas de países, sendo que o Japão, país onde se realiza este certame desportivo, é o segundo país onde se regista um maior número de casos.

**GRÓNICA****CASAIS DA SEMANA****VASCO CORDEIRO OUVIU OS PESCADORES**

ANTÓNIO PEDRO COSTA

Vasco Cordeiro esteve recentemente em Rabo de Peixe e segundo o ditado popular, “de uma cajadada caçou três coelhos”. Foi a Rabo de Peixe inaugurar uma central de produção de distribuição de gelo do Porto e distribuir diplomas de vários cursos ligados à pesca e, no final, não estava na agenda, quis dar uma prenda aos pescadores com a construção de um espaço fechado para os pescadores “fazerem o trolley”.

Só tenho de aplaudir a decisão do Presidente do Governo Regional que, contra algum establishment, dado que foi sensível às pretensões dos pescadores e comprometeu-se a avançar com a construção de um pavilhão no Porto de Rabo de Peixe, um investimento destinado a garantir melhores condições de trabalho na preparação das artes de pesca. Trata-se de uma pretensão muito antiga, mesmo antes da construção das últimas versões do respetivo porto de pesca, pois os homens do mar sempre pediram para que se lhes dessem melhores condições de trabalho, tal como acontece em outros portos dos Açores, mas que toda a gente foi fazendo, ao longo dos anos, orelhas moucas.

O pedido feito diretamente pelos pescadores ao Presidente do Governo, em resposta à pergunta clássica, após a inauguração da central de produção do gelo, se eles tinham mais alguma reivindicação a fazer. Não se fizeram rogados e os marítimos de Rabo de Peixe desafiaram Vasco Cordeiro, colocando-lhe nas mãos duas pretensões, ou seja: um espaço coberto para trabalhar, visto durante o inverno rigoroso têm de fazer o seu trolley quer haja chuva ou vento ou mesmo no verão, debaixo do sol atarrador, trabalham sem se poderem abrigar das intempéries; a outra foi a necessidade de se disponibilizar na vasta área do

porto um espaço para fazerem a manutenção dos seus barcos.

Todos os pescadores foram unânimes em responder que, falando em termos de prioridades, seria a primeira pretensão na opinião deles a ser concretizada, mesmo que se tenha registado discordância por parte de responsáveis oficiais, que continuavam a entender que não se deveria dar ouvidos às reivindicações ali expostas.

A garantia de Vasco Cordeiro foi inusitada e publicamente manifestada aos pescadores desta vila, durante uma visita ao local onde será construída a infraestrutura, após ter inaugurado a nova central de produção de distribuição de gelo. Esta matéria foi por diversas vezes tratada em Assembleia de Freguesia e levada ao conhecimento das diversas instâncias do governo e autárquico, no sentido de ser concretizada esta velha aspiração da classe piscatória, pelo que na altura deu os parabéns ao Presidente do Governo pela coragem em se demarcar do establishment, não fosse ele o Presidente. A construção deste pavilhão que visa assegurar aos pescadores melhores condições de trabalho, é mais do que uma justiça e vem promover a dignificação da profissão, uma vez que a preparação das artes de pesca, feita ao ar livre, está dependente das condições climáticas, o que se poderá considerar um avanço em termos de condições de trabalho e possibilitando a rentabilização dos meios e das alfaías piscatórias, evitando-se também atrasos na saída para o mar das embarcações de pesca. De facto será um grande salto qualitativo com uma obra relativamente barata e que tanto ansiaram os pescadores. Eu tive a dita de assistir ao compromisso de Vasco Cordeiro, porquanto sempre me debati por esta aspiração.

A visita de Vasco Cordeiro a Rabo de Peixe teve ainda um momento alto, para além da estrutura da inauguração da estrutura de produção de gelo que foi a entrega de 50 diplomas a pescadores desta vila que frequentaram cursos para as categorias de Mestrança, Arrais de Pesca Local e Arrais de Pesca, assim como de GMDSS – Sistema Global de Socorro e Segurança Marítima. A formação em Rabo de Peixe constitui uma necessidade imperiosa, como o pão para a boca, na capacitação de tantos jovens que muitos deles não possuem a escolaridade obrigatória, pelo que é uma grande satisfação assistir a uma cerimónia de encerramento de cursos que são verdadeiras ferramentas para os pescadores, pois sem elas terão muito mais dificuldades em progredir na vida profissional.

No dizer do Presidente do Governo, quanto mais se reforçar a qualificação e a formação neste setor, como em todos os outros sectores, mais a atividade piscatória terá melhores condições para ser mais competitiva e, sobretudo, gerar mais rendimento e complementando, direi que melhor promoção pessoal e profissional advirá desta mesma formação. Como tal, toda a formação dirigida aos jovens pescadores de Rabo de Peixe, como também a outros de outros portos açorianos, é sempre bem-vinda, dado que as ações de formação profissional, como Cursos de Aquisição Básica de Competências (ABC) e por outras áreas formativas como os Primeiros Socorros e a Proteção e Combate a Incêndios, permitem melhorar e habilitar os profissionais da pesca para rentabilizem o seu trabalho no mar ou em terra.



Gaudreau
Assurances

CABINET
EN ASSURANCE
DE DOMMAGES ET
SERVICES FINANCIERS

Antigamente Silva, Langelier & Pereira

AO SERVIÇO DA COMUNIDADE
PORTUGUESA DESDE 1963

SEGUROS GERAIS

AUTOMÓVEL - LOCATÁRIO - PROPRIETÁRIO
CONDOMÍNIO - COMERCIAL

514 374.9944



gaudreauassurances.com

LIVRARIA
DAS MEMÓRIAS
LIBRAIRIE DES MÉMOIRES

A SUA LIVRARIA PORTUGUESA
COM BONS PREÇOS COM CERTEZA
ABERTO DA 2ª À 5ª DAS 9H ÀS 17H
4231-B BOUL. ST-LAURENT



PRESIDENTE TRUMP VÊ CONDENÇÃO DE WEINSTEIN COMO “MENSAGEM MUITO FORTE”

“Considero que do ponto de vista das mulheres (...) é uma grande vitória. Constitui uma mensagem muito forte”, disse Trump que está em Nova Delhi, numa visita oficial à Índia. Em declarações aos jornalistas, o Presidente dos Estados Unidos deu a entender que não é admirador de Weinstein, tendo aproveitado para recordar a proximidade do ex-produtor norte-americano com os democratas. “Michelle Obama adorava-o. Hillary Clinton adorava-o”, disse Trump. Harvey Weinstein foi considerado culpado, na segunda-feira, por um tribunal de Nova Iorque por crimes sexuais, incluindo violação, tendo evitado a condenação pelas acusações mais graves. O veredicto foi aplaudido pelo movimento #MeToo e pelos acusadores do ex-produtor que ficou preso a aguardar sentença marcada para 11 de março.

CRÓNICA

PARALELO 38: PATRIOTISMO



**JOÃO GAGO
DA CÂMARA**

Precisamos urgentemente do sentimento de pertença, seja a uma família, a uma região ou a um país. Pertença que nos mova como um grupo único, de compromissos e obrigações, que desfaça as clivagens existentes no mundo de hoje.

Quem disse que o sentimento de pertença a um local era impróprio nos dias de hoje? É esta a pergunta que trago comigo sempre que regresso à ilha e recebo mimos da família e amizade de outros ilhéus. A minha geração, mas sobretudo a das minhas filhas, debatem-se com uma clivagem que divide a nossa sociedade em dois grupos distintos: os afortunados que receberam educação nas universidades e os menos felizes que, por razões várias, não puderam ou quiseram receber a mesma educação. No primeiro grupo estão os intelectuais, com formação especializada, os que ocupam os postos de trabalho bem remunerados. No segundo estão os supostamente ignorantes, a mão-de-obra pouco qualificada, os que auferem salários baixos ou estão simplesmente desempregados. Ambos os grupos se encaram com desconfiança.

No primeiro caso, estamos perante a elite, que obviamente foi ao longo das últimas décadas capturando o poder político. Este grupo surge para responder às exigências de uma sociedade cada vez mais complexa. Caracteriza-se pela valorização da alta educação que tem e pela valorização do trabalho que executa, pois são estes dois pilares que lhe permitem ter uma recompensa tanto a nível de estima como a nível financeiro. São normalmente árdus trabalhadores, muitos até “workaholics”, que fazem valer os seus interesses e valores junto do poder político, que por sua vez obriga as sociedades a acatar normas que lhes sejam favoráveis.

Este grupo, separado dos restantes membros da sociedade, defende uma espécie de individualismo libertário. Qualquer coisa como uma doutrina em que o homem e a mulher podem e devem agir livremente, compreenda-se sem os grilhões do Estado, por forma a produzir o máximo possível e a criar riqueza. Depois, esta riqueza, dizem eles alegre e romanticamente, extravasará para as classes menos favorecidas. Pura miopia. Embora a riqueza tenha aumentado, o fosso entre ricos e pobres agravou-se nos últimos 50 anos. Eles partilham com os seus pares a ideia que eles são os motores na criação de riqueza, pois são os mais aptos e capazes e, por isso, devem receber a maior fatia do bolo. Do alto do seu pedestal, presunçosos, olham com desprezo aqueles que estão no segundo grupo.

Muita coisa está mal debaixo do sol só pelo que é exposto nos parágrafos anteriores. Acrescenta-se mais um dado - o fosso que divide a sociedade, as elites e os outros, é de proporções bíblicas. A elite, os privilegiados, e os seus reféns, os políticos, dissociaram-se completamente de uma parte considerável da comunidade, o segundo grupo, que se sente esquecido, discriminado

e humilhado. Daqui resulta o seu descrédito no poder político, o que obviamente ameaça a própria democracia. Acossados, sem respostas dos seus governantes, os membros deste grupo procuram soluções nos partidos de extrema direita, populistas ou nacionalistas. Adormecidos durante décadas, estas estruturas partidárias, sempre latentes, cavalam a oportunidade e são recompensados com a entrada no estrelato da política em muitos países através do sufrágio dos muitos descontentes.

Neste segundo grupo, os que não acompanharam os tempos, dirão alguns, os que ficaram para trás, presos a um passado que morreu, porque o mundo mudou, está uma parte considerável da sociedade. São um grupo que assiste impotente à morte da social-democracia que lhes garantia um Estado providencial, de assistência, marcado pela busca de equidade e lealdade. Um grupo que assiste impotente à morte de um Estado cujo propósito era providenciar trabalho para todos. Assiste à morte de um Estado cujo valor máximo era defender o bem-estar da comunidade. O que valoriza este grupo de preteridos da grande clivagem social? Valoriza, claro está, o Estado, ou seja, o país que ajudou a construir e que vê morrer paulatinamente sem que possa fazer nada para o evitar, pois perdeu a voz. Valoriza o que conhece melhor, o país, o lugar onde nascemos.

Contrariamente, as elites não valorizam o país, antes pelo contrário, envergonham-se da sua origem e consideram-se cidadãos do mundo. Na sua viagem libertária e individual, de selfies e sucessos conquistados por mérito próprio e com muitas horas de trabalho, não cabe ninguém a não ser eles próprios. Não cabe o outro nem a nível de preocupação para com ele, nem a nível de socialização, nem a nível nenhum. Para quê? O trabalho basta-lhes para terem reconhecimento, poder e dinheiro. Vivem isolados nas suas bolhas de cristal, normalmente em famílias nucleares, consumidos pelo trabalho e pela educação superior que pretendem para os próprios filhos, sem tempo para nada, deixando de parte os pais que vão desaparecendo em asilos e a própria comunidade que se vai desmembrando devido ao seu alheamento e ao conseqüente alheamento dos políticos no que respeita a necessidades, a preocupações e a valores comuns. A sociedade e a fa-

mília vão-se desmoronando, restando firme apenas um dos pilares de coesão social - a empresa. Esta, o local de trabalho, garante aos afortunados o seu modo de vida privilegiado e alienado, por isso, é poderosamente endeusada. Repare-se no discurso político. O cerne da questão, seja ela qual for, é a empresa.

Onde vamos buscar remédio para estes problemas que nos dividem irremediavelmente e para o perigo que eles comportam? Onde podemos encontrar a cola que nos una a todos numa comunidade que aja em conjunto para o bem comum? A solução não está, como temos assistido, em abraçar o nacionalismo, como tem feito o grupo dos excluídos e ressentidos, porque o nacionalismo teve consequências terríveis ao longo da História. Basta lembrar o partido Nacional Socialista dos Trabalhadores Alemães e o seu líder, Hitler. O nacionalismo pressupõe o amor pelo país, mas, em contrapartida, requer o ódio pelos outros países. O nacionalismo acaba por ser populista, pois pretende gerir o mundo com o coração, sem a razão. Precisamos de ambos. Podemos, contudo, repescar o nosso sentido de pertença, existente no âmago do segundo grupo, através do patriotismo. Um valor comum que consolide uma identidade e agregue o tecido social. O patriotismo pressupõe o amor pela nação mas também pelos outros países, numa relação de respeito mútuo e obrigações compartilhadas. Precisamos urgentemente do sentimento de pertença, seja a uma família, a uma região ou a um país. Pertença que nos mova como um grupo único, de compromissos e obrigações, que desfaça as clivagens existentes no mundo de hoje. Mas claro, há sempre a outra hipótese - continuarmos a ser empurrados e geridos por um grupo que, esquecido da sua essência enquanto espécie bem-sucedida à custa da cooperação, adotou a mentalidade de “rottweilers”. E que mundo nos espera então? Como será o mundo daqui a uma década se nada fizermos?

CLÍNICA DENTÁRIA LUSÓ
DR. N. PELOSO, D.D.S
DR. S. BAER-LAYANI, D.D.S
DR. A. KARAMITSOS, D.D.S

- SERVIÇOS DE QUALIDADE
- SERVIÇOS ORTODÔNTICOS, IMPLANTES, COROAS, PLACAS, BRANQUEAMENTO DOS DENTES, E OUTROS SERVIÇOS
- FALAMOS PORTUGUÊS, FRANCÊS, INGLÊS, ITALIANO, ESPANHOL E GREGO
- PAGAMENTO ELETRÓNICO COM SEGUROS

1, RUA MONT-ROYAL ESTE, MTL, Qc
T.: 514.849.2373 F.: 514.849.6189

INFORMANDO O NOSSO POVO SOBRE OS AÇORES

radio centre-ville 102,3 FM

HORA AÇORIANA

TODAS 5ª-FEIRAS ÀS 18H

GUIA DO CONSUMIDOR

AGÊNCIAS DE VIAGENS

AGÊNCIA ALGARVE
681 Jarry Est, Montreal
Tel.: 514.273.9638

VIAGENS COMFORT
4057 Boul. St-Laurent
Tel.: 514.987.7666

AGÊNCIAS FUNERÁRIAS

Alfred Dallaire
MEMORIA
EDUÍNO MARTINS
PEDRO ALVES
514.277.7778
www.memoria.ca

ÆTERNA
Complexe funéraire • Crématorium
Funeral Complex • Crematorium
INFORME-SE NOS NOSSOS
SERVIÇOS DE MONUMENTOS
STEVEN OU ÉLIAS
55 Gince St-Laurent
514 228.1888
www.complexeæterna.com

MAGNUS POIRIER
ANTÓNIO RODRIGUES
NATÁLIA SOUSA
Tel.: 514.727.2847
www.magnuspoirier.com

CONTABILISTA

JOEM
Comptables
SEMPRE MAIS PERTO DE SI
4242 Boul. St-Laurent #201
Tel.: 514.842.2443

DENTISTA

DR. THUY TRAN
8770 Bl. Langelier #212
Em St-Leonard, H1P3C6
Tel.: 514.499.1624

IMÓVEIS

ROYAL LEPAGE
HUMANIA
CENTRE
Agence immobilière

JASON SA
COURTIER IMMOBILIER RÉSIDENTIEL
514 573.6992
jasons@royallepage.ca
SERVINDO EM PORTUGUÊS,
INGLÊS E FRANCÊS

IMPORTADORES

BEIRANOVA FOODS
IMPORTADORES DE
PRODUTOS DO MAR
MIGUEL: 514.835.8405
FERNANDO: 514.944.5102
info@beiranova.ca

FERMA UNIBEL
FOOD PRODUCTS COMPANY LTD.
2615 Place Chassé
Tel.: 514.845.0164
www.ferma.ca

MERCEARIAS

SA Et Fils Inc.
4701 St-Urbain, Montreal
Tel.: 514.842.3373
www.saetfils.com

Chouriçor

Joe Melo,
Carlos Cabral
e Carlos de Sousa
**A MERCEARIA DAS
FAMÍLIAS PORTUGUESAS**
4031 De Bullion, Mtl, Qc
T.: 514-849-3808

MONUMENTOS

GRANITE LACROIX
monument manufacturer
Uma tradição de conhecimento
e de compaixão dedicados
aos monumentos.
450 669-7467
granitelacroix.com

NOTÁRIOS

**MAITRE
EDUARDO DIAS**
4270 St-Laurent #200
Tel.: 514.985.2411

PADARIA

**CROQUETTES MAIA
PASTELARIA
PORTUGUESA**
2035 BÉLANGER E., H2G1C1
438-387-8990

RENOVAÇÕES

RLA RÉNOVATION
**RENOVAÇÃO
RESIDENCIAL**
INTERIOR
E EXTERIOR
RUI MIGUEL RODRIGUES
rlarenovation@outlook.com
Tel.: 514-575-9605

**RÉNOVA IONS
LISBONNE INC.**
DEPUIS 1982
TONY: Tel.: 514.593.6649
Cel.: 514.668.0656

JES RENOVATIONS
JOSÉ SILVA
Companhia portuguesa
especializada em renovações.
ORÇAMENTO GRATUITO
RBQ: 5599469301
T.: 450-662-0776
ou 514-717-0776

SUDOKU

		7	8	2		3		
8		3			1		9	
	5							
	2			6				
9	3						6	5
			2				4	
							8	
	9		4			1		3
		5		7	3	6		

RENOVAÇÕES

**PLANCHER
MIRANDA**
ESPECIALIDADE:
- ENVERNIZAR
- SOALHOS
- ACABAMENTO AO
GOSTO DO CLIENTE
514-272-0519

GILBERTO
ESPECIALISTA EM
RENOVAÇÕES
LIGEIRAS
Cimento, cerâmica,
casas de banho,
cozinha, canalização
e muito mais...
T.: 514.668.6281

RESTAURANTE

GRILLADES URBAINES PORTUGAISES
MA POULE MOUILLÉE
969, Rachel E. Mtl, Qc.
www.mapoulemouillee.ca
Tel.: 514.522.5175

AVOZ DE PORTUGAL

**INFORME-SE
SOBRE
OS NOSSOS
PREÇOS**

SEGUROS / FINANCEIROS

Desjardins
Caixa Portuguesa
4244 Boul. St-Laurent
Tel.: 514.842.8077
Fax: 514.842.7930
www.acaixa.ca

AVOZ DE PORTUGAL

**INFORME-SE SOBRE OS
NOSSOS PREÇOS
A PARTIR DE 40\$/S**

SEGUROS / FINANCEIROS

assure-toi.ca
SEGUROS
Doença Grave
Invalidez | Vida
PLANO POUPANÇA
- Reforma
- Investimentos - REER-CELI
Paulo F. Gonçalves
T.: 514 884.0522

ASSOCIAÇÕES E CLUBES

ASSOCIAÇÃO DOS PAIS	T.: 514.495.3284
ASS. NOSSA SENHORA DE FÁTIMA	T.: 450.681.0612
ASS. PORTUGUESA DO CANADÁ	T.: 514.844.2269
ASS. PORTUGUESA DE LASALLE	T.: 514.366.6305
ASS. PORTUGUESA DE STE-THÉRÈSE	T.: 450.435.0301
ASS. DA TERRA QUEBEQUENTE	T.: 514.237.3994
CASA DOS AÇORES DO QUEBEQUE	T.: 514.388.4129
CENTRO DO DIVINO ESPÍRITO SANTO	T.: 514.353.1550
CÍRCULO DE RABO DE PEIXE	T.: 514.843.8982
CLUBE ORIENTAL DE MONTREAL	T.: 514.342.4373
CLUBE PORTUGAL DE MONTREAL	T.: 514.844.1406
COMUNIDADE ANGOLANA DE MTL	T.: 514.619.5932
FESTIVAL PORTUGAL INTERNACIONAL	T.: 514.923.7174
LIGA DOS COMBATENTES	T.: 514.844.1406
SPORT MONTREAL E BENFICA	T.: 514.273.4389

CENTRO

AÇÃO SÓCIO COMUNITÁRIO T.: 514.842.8045

ESCOLAS

PORTUGUESA DE LAVAL T.: 450.681.0612
SANTA CRUZ T.: 514.844.1011

FILARMÓNICAS

DIVINO ESPÍRITO SANTO T.: 514.844.1774
PORTUGUESA DE MONTREAL T.: 514.982.0688

PALAVRA CRUZADA

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26

HORIZONTAIS

1. Fatia de carne bovina. 4. Arte de falar ao público. 8. Ansiedade, agonia. 9. Surra. 10. Deteriorada pelo uso. 11. Ato de aplaudir. 13. Conhecidas como "papagaios coloridos". 15. Compostura, decência. 18. Separadas, isoladas. 20. Arco que define um ângulo curvilíneo. 23. Ligeiro, rápido, veloz. 24. Em que houve iteração, repetição (plural). 25. Pertencentes ao cristianismo. 26. Relativo à boca.

VERTICAIS

2. Unidade monetária do Japão (plural). 3. País da América do Sul. 4. Prefixo indicativo de oito. 5. Alojado em acampamento. 6. Relativo ao osso (feminino). 7. Aquele que invade. 10. Fruto da videira. 12. Que sofre de asma (feminino). 14. Anular, invalidar. 16. Parente por cogação. 17. Coreografia feita por espectadores que cria um efeito de onda. 19. Molusco com oito braços (plural). 21. Instrumento de corda parecido com o violão. 22. Antônimo de mal (plural).

RECEITA DO CHEFE RIBEIRO

COSCORÕES



INGREDIENTES:
500g de farinha; 3 ovos; 1,5dl de laranja; 1dl de azeite; 50g de margarina; óleo; açúcar para polvilhar; sal q.b.; canela em pó q.b.

MODO DE PREPARO
Ponha num alguidar a farinha com uma pitada de sal, o sumo da laranja e depois os ovos, o azeite e a margarina derretida. De seguida, amasse muito bem e, se a massa estiver mole, junte um pouco mais de farinha até conseguir uma massa com consistência para ser estendida com o rolo. Retire do alguidar e amasse em cima da mesa, sovando bem até que se descole da mesa.

Depois forme uma bola com a massa e deixe repousar durante uma hora. Estenda pequenas porções de massa com um rolo até uma espessura de 1mm e corte retângulos compridos 10cmx3cm dê dois golpes no sentido do comprimento e frite-os em óleo quente. Escorra e depois polvilhe com açúcar areado e canela.

PEQUENOS ANÚNCIOS

UMA ESCOLHA CERTA
TEL.: 514-299-1593

EMPREGOS

Pavé & Paysagiste **BOISBRIAND** inc.

A melhor equipa de "pavé-uni" no Quebeque, procura pessoa com experiência para a colocação de "pavé-uni". Precisa-se também de uma pessoa para trabalhar no betão e finalização de piscina. **Nora: 450-628-5472**

TERRASSEMENT TERRA-NOVA

Empresa em expansão, oferece vários empregos: instalador de "pavé" e parede e operador de escavadora com licença de condução de classe 1 ou 3. Salário competitivo.

ROBERTO: 514-992-1586

Precisa-se de padeiro com experiência para a Padaria Lajeunesse. Muito bom salário.
PATRICIA: 514-814-0362

Companhia especializada em renovações de casa precisa de homens com ou sem experiência, trabalho durante todo o ano. **514-952-0004**

EMPREGOS

PADARIA NOTRE MAISON
Vendedora/caixeira a tempo parcial, mais ou menos 20h por semana. Deve falar português.
Tel: 514-844-2169

Precisa-se de uma senhora para limpar de uma casa em Boisbriand, deve falar inglês e ter um carro. Trabalho vários dias durante a semana. Deve ter experiência.
450-435-3987

Precisa-se de uma senhora honesta e séria para limpar e organizar um apartamento para uma boa família. 2 a 4 vezes por semana, 7h por dia. Deve conhecer um pouco de inglês ou francês.
Looking for an experienced, honest, serious cleaning lady to clean and organize an apartment for nice family. 2 to 4 times a week, 7 hours a day. Call Anna
514-731-2176 or txt, 718 871 7126.

ENCONTROS

Homem de 50 anos que está sozinho e sem problemas do seu passado, está à procura de uma senhora com a mesma idade mais ou menos, e que gostasse de levar uma vida a dois. **514-267-6528**

SERVIÇOS

Linhas da mão e cartas. Vidente com dons naturais. Resolve os seus problemas sem voodoo.
Rosa: 514-893-8213

NECROLOGIA

ROBERTA COUTO BARÃO 1936 - 2020

É com grande pesar, que a família vem por este meio informar o falecimento em Montreal, no passado dia 20 de fevereiro de 2020, com 83 anos de idade, de Roberta Couto, natural de Rabo de Peixe, São Miguel, Açores, viúva de Humberto Barão.



Ela deixa na dor seus filho/as Zenaide Maria, Roberta (Simon) e Rui (Angèle), os/as netos/as Brian, Michael e Emma, os irmãos Manuel José (Eugénia) e Duarte (Fátima), as cunhadas Corália e Maria dos Anjos, assim como sobrinhos/as, primos/as, restantes familiares e amigos.

Serviços fúnebres:
MAGNUS POIRIER Inc
6825 Rue Sherbrooke Est, Montréal
Tel.: 514-727-2847 www.magnuspoirier.com

António Rodrigues
cell. 514-918-1848

O velório teve lugar no domingo dia 23 de fevereiro de 2020, das 17h às 22h. A missa de corpo presente, teve lugar na segunda-feira dia 24 de fevereiro de 2020, às 10h na Igreja Saint-Ambroise, sita no 1215 rue Beau-bien, Montréal. Foi sepultada de seguida, em cripta, no Cemitério Notre-Dame-des-Neiges. A família vem por este meio agradecer a todas as pessoas que, de qualquer forma, se lhes associam neste momento de dor. A todos o nosso obrigado pelo vosso conforto. Bem-haja.

ANTÓNIO JACINTO FARIA 1937 - 2020

Faleceu em Montreal no dia 23 de fevereiro de 2020 com 82 anos o senhor António Jacinto Faria, natural da vila de Rabo de Peixe, São Miguel, Açores, Portugal. Esposo da senhora Maria Eugénia Oliveira, deixa na dor sua esposa, seus filhos/as Eugénia (João Ledo), António e Maria Luísa (Arthur DeHaney), seus netos Andrew, James, Matthew, Justin, Adrianna, Anthony e Michael, familiares e amigos.



Serviços fúnebres:
Alfred Dallaire | MEMORIA
4231, Boul. St-Laurent, Montreal, Qc
514-277-7778

Eduíno Martins
O velório terá lugar hoje 26 de fevereiro de 2020 das 8h30 às 9h30, seguir-se-à missa de corpo presente às 9h30 na Santa Cruz. Vai ser sepultado no Cemitério Notre-Dame-des-Neiges. Renovam com profunda saudade a missa do sétimo dia que será sábado próximo às 18h30 na igreja Santa-Cruz. A família vem por este meio agradecer a todas as pessoas que se dignarem tomar parte nas cerimónias fúnebres ou que de qualquer forma, se lhes associem na dor. Bem-haja.

ANTÓNIO MATIAS 1929-2020

Faleceu em Montréal, no dia 20 de fevereiro de 2020, o Sr. António Matias, natural de Vila Franca Do Campo, São-Miguel, Açores, com a idade de 90 anos. Deixa na dor sua esposa a Sra. Aida Dos Santos Matias, seus filhos Armanda (Carlos), Mário (Suzette), Maria, Manuela (Keith) e Elizabeth (Richard), seus netos/as, sua bisneta, sua irmã Helena Pacheco (José), sobrinhos/as assim como outros restantes familiares e amigos.



Serviços fúnebres:
Grupo Yves Légaré
1350, Autoroute 13 Laval, Qc
Victor Marques (514)595-1500

O funeral teve lugar ontem dia 25 de fevereiro após missa de corpo presente, pelas 11h00, na igreja Missão Nossa Senhora De Fátima em Laval, seguindo depois para o Mausoléu Du Ruisseau em Laval, onde foi sepultado em cripta. A família vem por este meio agradecer a todas as pessoas que se dignaram tomar parte nas cerimónias fúnebres ou que de qualquer forma, se lhes associem na dor. Bem-haja.

ENTREPRENEURS



#RBQ: 1136-8271-01

LES ENTREPRENEURS BUCARO

Precisa-se de um trabalhador em
"Pavé Unis" com experiência.
Podem nos contatar para o
514 325-7729 ou enviar
o vosso CV para
josbucaro@bucaro.ca



YVES LÉGARÉ
Complexes funéraires

Avec vous



Gavetas exteriores disponíveis

Não perca esta oportunidade!

Pagamentos mensuais sem juros

Arranjos prévios igualmente sem juros

GAVETAS A PARTIR
DE 5445\$+TX

Mausoléu Fátima
Cemitério Papineau
45 Principale, Ste-Dorothée Laval

Victor Marques
Conselheiro em arranjos prévios
514 570-9857



24 h | **514 595-1500**
yveslegare.com

COMPLEXOS FUNERÁRIOS | MAUSOLÉUS | CIMETIÉRIOS | COLUMBÁRIOS
Laval | Montréal | LaSalle | Anjou | Pierrefonds | Châteauguay | Verdun | Longueuil

COVID-19: UEFA SÓ ADIA EURO'2020 SE "A SITUAÇÃO SE PRECIPITAR"

A UEFA pronunciou-se, esta terça-feira, pela primeira vez a propósito da hipótese de se ver obrigada a adiar a realização do Campeonato da Europa deste ano devido ao surto de coronavírus (Covid-19) que se vai alastrando a vários países. Em declarações prestadas à italiana Rai Radio1Sport, Michele Uva, vice-presidente do organismo que rege o futebol continental, garantiu que, neste momento, esta não é uma hipótese equacionada, ainda que tal não seja impossível. "Estamos numa fase de espera, monitorizamos país a país. O futebol deve seguir as indicações governamentais de cada Estado. Procuramos não parar, o trajeto desportivo só será bloqueado se a situação se precipitar", afirmou o dirigente.



DESPORTO

GOLO, RECORDE INDIVIDUAL E VITÓRIA: MAIS UM DIA NA VIDA DE RONALDO

O título resume o dia que Cristiano Ronaldo viveu sábado. Marcou mais um golo, como tem feito, alcançou um recorde, como já fez várias vezes, e a equipa venceu o jogo, algo que acontece frequentemente a quem contrata o goleador português.

Os extremos da Liga italiana tocaram-se e, como se esperava, o primeiro classificado, a Juventus, bateu o último, a SPAL, por 1-2. Também como se esperava, Ronaldo voltou a marcar — algo que faz há 11 jornadas consecutivas. Este registo é um recorde na Série A, em igualdade com Battistuta e Quagliarella.

Isto equivale a dizer que, na próxima jornada, no grande jogo frente ao Inter, Ronaldo poderá ser, sem partilhar a honra com ninguém, o jogador que marcou em mais jornadas consecutivas na história da Liga italiana. Em Ferrara, o "lanterna-vermelha" da Série A foi muito rematador, mas, do lado contrário, o nível dos executantes fez a diferença. Logo aos 5', Ronaldo introduziu a bola na baliza, mas o golo foi invalidado por fora-de-jogo. Aos 37', Dybala acertou no poste e, depois de Cionek ter atirado pouco acima da barra da baliza da Juventus, Cuadrado assistiu Ronaldo, com um cruzamento rasteiro, e o português, no local certo, só teve de "encostar". Com esta finalização, Ronaldo, para além do recorde, chegou aos 21 golos no campeonato (está a cinco de Immobile). Com o jogo desbloqueado, a segunda parte foi menos dividida, com uma Juventus empenhada em "matar" o jogo. Algo que Cuadrado e Ramsey não conseguiram, primeiro, mas o galês teve nova oportunidade, criada por Dybala. E não falhou. Aos 69', uma indicação do VAR permitiu ao árbitro descortinar um penálti cometido por Rugani. Enlouqueceu Sarri, treinador da Juve, e converteu Petagna, numa fase em que a SPAL até parecia menos capaz de dar réplica à Juventus.

Nota ainda para um livre direto que Ronaldo enviou à trave da baliza adversária, falhando o

1-3 que descansaria a equipa de Sarri.

Em Espanha, uma cortesia de Lionel Messi, com quatro golos, patrocinou o triunfo (5-0) do Barcelona frente ao Eibar, vitória que vale, ainda, liderança da Liga espanhola. E a exibição do argentino foi de tal forma arrebatadora — dois dos golos foram tremendos — que o adversário, após o jogo, elogiou o atacante. "Sofremos contigo, mas não temos escolha a não ser levantarmo-nos

ter a honra da finalização. Três minutos depois, repetiu-se a dose do primeiro golo: grande jogada de Messi, que voltou a driblar adversários, 3-0 e vitória no bolso. Com jogo europeu na terça-feira, o Barcelona controlou a segunda parte sem muita intensidade, mas quase sempre com a bola em seu poder. Os catalães, que tiveram Nélsen Semedo a titular, ainda viram o árbitro anular dois golos, ambos por fora-de-jogo e, já



e aplaudir", tweetaram. Algumas publicações estrangeiras dizem mesmo que, com estes golos, Messi se tornou o primeiro jogador na história a contribuir diretamente para mais de 1000 golos (696 golos e 306 assistências). Com muita posse de bola e bastante dinâmica, a equipa de Quique Setién confirmou as melhorias com o novo treinador e dominou a primeira parte. Messi começou por marcar aos 14', numa tremenda jogada individual. Aos 37', Messi quis ser altruísta e, apesar de ter apenas o guarda-redes pela frente, quis assistir Rakitic. A jogada acabou por ser atalhada e foi Messi quem acabou mesmo por

perto do final, Messi fez o "póquer", após uma defesa incompleta do guarda-redes adversário (Arthur fechou a mão cheia do Barcelona). Depois de quatro jogos sem marcar, Messi marcou quatro — um por cada jogo do recente jejum.

Tudo isto significou liderança da Liga espanhola, porque o Real Madrid perdeu frente ao Levante (1-0), num jogo recheado de oportunidades de golo (de ambos os lados). Benzema foi particularmente perdulário num Real que perde a liderança do campeonato a uma semana de defrontar o Barcelona, em Madrid.

CLASSIFICAÇÃO DO PRINCIPAIS CAMPEONATOS

ESPAÑA LIGA SANTANDER

	P	J	V	E	D
1-Barcelona	55	25	17	4	4
2-Real Madrid	53	25	15	8	2
3-Atlético Madrid	43	25	11	10	4
4-Sevilla	43	25	12	7	6
5-Getafe	42	25	12	6	7
6-Real Sociedad	40	24	12	4	8
7-Valencia	38	25	10	8	7
8-Villarreal	38	25	11	5	9
9-Granada	36	25	11	3	11
10-Levante	32	25	10	2	13
11-Athletic	31	25	7	10	8
12-Osasuna	31	25	7	10	8
13-Real Betis	30	25	7	9	9
14-Alavés	30	25	8	6	11
15-Valladolid	29	25	6	11	8
16-Eibar	24	24	6	6	12
17-Celta de Vigo	24	25	5	9	11
18-Mallorca	22	25	6	4	15
19-Leganés	19	25	4	7	14
20-Espanyol	19	25	4	7	14

INGLATERRA PREMIER LEAGUE

	P	J	V	E	D
1-Liverpool	79	27	26	1	0
2-Manchester City	57	27	18	3	
3-Leicester City	50	27	15	5	7
4-Chelsea	44	27	13	5	9
5-Man. United	41	27	11	8	8
6-Tottenham	40	27	11	7	9
7-Sheffield United	40	27	10	10	7
8-Wolverhampton	39	27	9	12	6
9-Arsenal	37	27	8	13	6
10-Burnley	37	27	11	4	12
11-Everton	36	27	10	6	11
12-Southampton	34	27	10	4	13
13-Crystal Palace	33	27	8	9	10
14-Newcastle	31	27	8	7	12
15-B&H Albion	28	27	6	10	11
16-Bournemouth	26	27	7	5	15
17-Aston Villa	25	27	7	4	16
18-West Ham	24	27	6	6	15
19-Watford	24	27	5	9	13
20-Norwich City	18	27	4	6	17

ITÁLIA SERIE A

	P	J	V	E	D
1-Juventus	60	25	19	3	3
2-Lazio	59	25	18	5	2
3-Internazionale	54	24	16	6	2
4-Atalanta	45	24	13	6	5
5-Roma	42	25	12	6	7
6-Napoli	36	25	10	6	9
7-Milan	36	25	10	6	9
8-Hellas Verona	35	24	9	8	7
9-Parma	35	24	10	5	9
10-Bologna	34	25	9	7	9
11-Cagliari	32	24	8	8	8
12-Fiorentina	29	25	7	8	10
13-Sassuolo	29	24	8	5	11
14-Udinese	27	25	7	6	12
15-Torino	27	24	8	3	13
16-Lecce	25	25	6	7	12
17-Sampdoria	23	24	6	5	13
18-Genoa	22	25	5	7	13
19-Brescia	16	25	4	4	17
20-SPAL 2013	15	25	4	3	18

FRANÇA LIGUE 1

	P	J	V	E	D
1-Paris SG	65	26	21	2	3
2-Marseille	52	26	15	7	4
3-Rennes	44	26	13	5	8
4-Lille	43	26	13	4	9
5-Monaco	39	26	11	6	9
6-Strasbourg	38	26	11	5	10
7-Lyon	37	26	10	7	9
8-Stade de Reims	37	26	9	10	7
9-Montpellier	37	26	10	7	9
10-Nice	37	26	10	7	9
11-Nantes	37	26	11	4	11
12-Bordeaux	35	26	9	8	9
13-Brest	34	26	8	10	8
14-Angers	33	26	9	6	11
15-Saint-Étienne	29	26	8	5	13
16-Metz	28	26	6	10	10
17-Dijon	27	26	6	9	11
18-Nimes	27	26	7	6	13
19-Amiens	22	26	4	10	12
20-Toulouse	13	26	3	4	19

LIGA ANGOLANA

	P	J	V	E	D
1-P. Luanda	43	18	13	4	1
2-1º de Agosto	42	19	13	3	3
3-B. Maquis	37	20	11	4	5
4-Ac. Lobito	29	18	8	5	5
5-Desp. Huíla	28	19	7	7	5
6-Rec. Libolo	28	20	8	4	8
7-Interclube	27	19	7	6	6
8-S. Esperança	25	19	6	7	6
9-W. Benguela	25	19	6	7	6
10-Sp. Cabinda	21	18	5	6	7
11-R. Caála	21	19	6	3	10
12-F. Huambo	18	20	4	6	10
13-P. Sambizanga	17	19	5	2	12
14-C. Cubango	16	19	3	7	9
15-Santa Rita	13	20	2	7	11
16-1º Maio Benguela	0	0	0	0	0



CRISTIANINHO É SUCESSO NO INSTAGRAM EM QUATRO IDIOMAS

Cristianinho chegou esta segunda-feira ao Instagram e já é um sucesso. Com três publicações, o filho de Cristiano Ronaldo já conta com mais de 200 mil seguidores. O filho do craque português iniciou a "vida" na rede social com um vídeo onde fala em quatro idiomas: espanhol, italiano, inglês e português. "Olá pessoal. Esta é a minha nova conta de Instagram e espero que vocês gostem. Xau", disse Cristianinho. Na segunda publicação, pode ver-se Cristiano Ronaldo e os quatro filhos na banheira. Vários comentários chamam a atenção: "Equipa de sonho", lê-se num deles.

DESPORTO

BRUNO TORRES: NO TOPO DO MUNDO, MAS COM OS PÉS BEM ASSENTES NA AREIA

Há dois anos, o Sp. Braga lançou um desafio a Bruno Torres: além de jogador da equipa de futebol de praia, passaria a ser também treinador. E o balanço, para já, não poderia ser melhor: «Desde que sou treinador e jogador, ganhámos dois europeus, dois mundiais, dois campeonatos portugueses e a Taça de Portugal... ganhámos as competições todas».



E a estes títulos juntou também os de Campeão da Europa, do Mundo e os Jogos Europeus conquistados ao serviço da Seleção Nacional no dourado ano de 2019... aumentando ainda mais o já longo palmarés. Em entrevista ao Maisfutebol, o atleta de 39 anos conta como foi este percurso, desde os torneios de verão, com dormidas em parques de campismo, ao levantar sucessivo de taças e troféus, e mostra que, apesar de ter o nome no topo do futebol de praia nacional e mundial, tem os pés

bem assentes na terra, ou melhor, na areia, ao explicar o motivo pelo qual nunca se dedicou exclusivamente à modalidade. Mas recuemos então ao início, aos primeiros passos e passes na areia, mas também na relva, com a paixão herdada do pai,

José Alberto Torres. «Fiz a minha formação no futebol de onze, mas no período de férias jogava muito à bola na praia, sendo da Póvoa de Varzim, era fácil. Comecei aos 14 anos a participar em torneios de futebol de praia locais, os designados torneios de café, e com regularidade durante quatro, cinco meses por ano», recorda Bruno Torres. E não se ficavam pelos jogos em casa. «Arranjávamos uns patrocínios de lojas de desporto e cafés para pagar as inscrições nos torneios, as deslocações para os sítios, os parques de campismo onde ficávamos às vezes a dormir quando íamos, por exemplo, jogar ao norte de Espanha», explica o jogador.

CORONAVÍRUS: FEDERAÇÃO JAPONESA

SUSPENDE TODAS AS PROVAS DE FUTEBOL

A Federação Japonesa de Futebol anunciou, esta terça-feira, que suspendeu até 15 de março todos os jogos oficiais devido ao surto de coronavírus.

Para além dos jogos da taça, deviam disputar-se um total de 94 partidas, divididas pelos três principais escalões do futebol japonês.



«Faremos todos os possíveis para cooperar na luta contra a propagação», afirmou Mitsuru Murai, presidente da Federação, em conferência de imprensa realizada esta terça-feira.

Recorde-se que o vírus já infetou 850 pessoas no país, a maioria dos quais no navio Diamond Princess, onde se encontrava o português Adriano Maranhão, entretanto transportado para um hospital na cidade de Okazaki, na província de Aichi.

TÊNIS: JOÃO SOUSA CONTINUA SEM VENCER EM 2020

João Sousa foi, esta terça-feira, eliminado na primeira ronda do ATP 500 do Dubai após perder frente a Filip Krajinovic em três sets.

O número um nacional triunfou na primeira por 6-4. Foi, de resto, o primeiro set que o tenista luso venceu este ano. Porém, o sérvio venceu os restantes sets por 6-3 e 6-4.

João Sousa perdeu assim o oitavo jogo consecutivo e continua sem qualquer triunfo em 2020.



LIGA NOS

	PTS	J	V	E	D	GM	GS
1-Benfica	57	22	19	0	3	50	12
2-FC Porto	56	22	18	2	2	47	15
3-SC Braga	40	22	12	4	6	36	24
4-Sporting	39	22	12	3	7	34	23
5-Rio Ave	36	22	10	6	6	31	22
6-FC Famalicão	33	22	9	6	7	35	39
7-V. Guimarães	31	22	8	7	7	36	24
8-Santa Clara	29	22	8	5	9	18	23
9-Boavista	28	22	7	7	8	18	21
10-Moreirense	26	22	6	8	8	31	31
11-Gil Vicente	26	22	6	8	8	23	28
12-V. Setúbal	26	22	6	8	8	16	26
13-Belenenses SAD	24	22	7	3	12	19	19
14-CD Tondela	24	22	6	6	10	19	27
15-Marítimo	24	22	5	9	8	21	28
16-P. Ferreira	19	22	5	4	13	14	31
17-Portimonense	15	22	2	9	11	15	31
18-CD Aves	13	22	4	1	17	22	42

22ª JORNADA		23ª JORNADA	
21/02 CD Aves 0-2 V. Guimarães		28/02 Portimonense 15:30 V. Setúbal	
22/02 CD Tondela 1-2 Rio Ave		29/02 Rio Ave 13:00 Belenenses SAD	
Belenenses SAD 1-0 Marítimo		Boavista 15:30 Gil Vicente	
23/02 Moreirense 2-1 Santa Clara		01/03 CD Aves 10:00 Paços de Ferreira	
P. Ferreira 2-1 FC Famalicão		Marítimo 12:30 SC Braga	
Sporting 2-0 Boavista		Guimarães 15:00 CD Tondela	
SC Braga 3-1 V. Setúbal		02/03 Santa Clara 14:30 FC Porto	
FC Porto 1-0 Portimonense		Benfica 15:45 Moreirense	
24/02 Gil Vicente 0-1 Benfica		03/03 FC Famalicão 15:00 Sporting	

MELHOR MARCADOR

JOGADOR	J	G
1-Carlos Vinícius [Benfica]	20	15
2-Pizzi [Benfica]	22	12
3-Paulinho [SC Braga]	17	9

LEDMAN LIGAPRO

	P	J	V	E	D	GM	GS
1-Nacional	46	22	13	7	2	32	14
2-Farense	44	22	14	2	6	31	20
3-CD Mafra	39	22	10	9	3	32	21
4-Feirense	36	22	9	9	4	25	18
5-Estoril Praia	35	22	11	2	9	32	25
6-Varzim	33	22	9	6	7	29	29
7-Académica OAF	32	22	9	5	8	31	25
8-SC Covilhã	32	22	9	5	8	28	23
9-Académico de Viseu	31	22	8	7	7	19	21
10-Leixões	29	22	7	8	7	21	21
11-FC Porto B	29	22	7	8	7	32	31
12-UD Oliveirense	28	22	8	4	10	33	29
13-GD Chaves	28	22	8	4	10	23	25
14-Benfica B	28	22	7	7	8	30	31
15-FC Penafiel	27	22	6	9	7	22	20
16-Vilafranquense	21	22	5	6	11	24	41
17-CD Cova Piedade	13	22	3	4	15	17	40
18-Casa Pia	10	22	2	4	16	18	45

TAÇA DE PORTUGAL

24/05/2020 BENFICA 12:15 FC PORTO

UEFA CHAMPIONS LEAGUE

OITAVOS-DE-FINAL	1ª Mão	2ª Mão
Borussia Dortmund-Paris SG	2-1	11/03 15h
Atlético Madrid-Liverpool	1-0	11/03 15h
Atalanta-Valencia	4-1	10/03 15h
Tottenham-RB Leipzig	0-1	10/03 15h
Chelsea-Bayern München	25/02 15h	18/03 15h
Napoli-Barcelona	25/02 15h	18/03 15h
Lyon-Juventus	26/02 15h	17/03 15h
Real Madrid-Manchester City	26/02 15h	17/03 15h

EUROPA LEAGUE

1/16 DE FINAL	1ª MÃO	2ª MÃO
Sporting-Basaksehir	3-1	27/02 12:55
Getafe-Ajax	2-0	27/02 15:00
E. Frankfurt-R. Salzburg	4-1	27/02 15:00
FC Kobenhavn-Celtic	1-1	27/02 15:00
L. Razgrad-Internazionale	0-2	27/02 15:00
Club Brugge-Man. United	1-1	27/02 15:00
Shakhtar Donetsk-Benfica	2-1	27/02 15:00
CFR Cluj-Sevilla	1-1	27/02 15:00
Roma-Gent	1-0	27/02 12:55
Wolfsburg-Malmö	2-1	27/02 12:55
Rangers-SC Braga	3-2	26/02 12:00
Wolverhampton-Espanyol	4-0	27/02 12:55
Bayer Leverkusen-FC Porto	2-1	27/02 12:55
APOEL-FC Basel	0-3	27/02 12:55
Olympiacos-Arsenal	0-1	27/02 15:00
AZ Alkmaar-LASK Linz	1-1	27/02 12:55

BENFICA E SPORTING APRESENTAM CONDOLENCIAS A PASSOS COELHO

Os leões fizeram-no numa nota publicada no site oficial. «O Sporting Clube de Portugal vem por este meio apresentar as suas sentidas condolências ao Dr. Pedro Passos Coelho», pode ler-se no comunicado leonino. Também o Benfica, numa carta assinada por Luís Filipe Vieira, apresentou os pêsames. «Em meu nome pessoal e do Sport Lisboa e Benfica apresento as mais sentidas condolências ao ex-primeiro-ministro de Portugal, dr. Pedro Passos Coelho, e toda a família, pelo falecimento da sua esposa», são as palavras do presidente dos encarnados. Recorde-se que a mulher do ex-primeiro-ministro faleceu esta terça-feira, aos 54 anos, depois de vários anos a lutar contra o cancro.

**DESPORTO**

BREVE ANÁLISE, PARA UM BOM COMEÇO DE ÉPOCA

AS ÚLTIMAS DA FORMULA 1

HÉLDER DIAS

O Grande Prémio da China de 2020, que estava previsto para 17 e 19 de abril, foi adiado devido ao surto de coronavírus que começou no país e

já se espalhou pelo mundo. O promotor, Juss Sports Group, solicitou oficialmente o adiamento após discussões em andamento com a Federação de Automobilismo e Motocicleta da República Popular da China (CAMF) e a Administração dos Desportos de Xangai.

A Organização Mundial da Saúde declarou o coronavírus como uma emergência global de saúde e a Fórmula 1, juntamente com o órgão da FIA, decidiu em conjunto aceitar o pedido de adiamento, a fim de garantir a saúde e a segurança da equipe de viagem, participantes e fãs. Por outro lado já há rumores e segundo o AutoSport o presidente de Imola teria conversado com o Automóvel Club de Itália para tomar o lugar de Xangai. Sabemos que este circuito recebeu a GP2 Ásia, quando estes não conseguiram correr no Bahrein. Mas a F1 continua a estudar todas as hipóteses para colocar de novo a China no calendário. Entretanto em Barcelona e isto durante três dias na semana passada todas as equipas estiveram a fazer os seus testes an-

tes que se comece a falar a sério para mais um Campeonato do Mundo da Fórmula 1 que fará a sua entrada como habitualmente no dia 15 de março em Melbourne na Austrália. E foi Valtteri Bottas, piloto da Mercedes, o líder dos treinos da pré-temporada como o mais rápido, depois de fazer 1:15.732s ao redor do Circuito da Catalunha durante a sessão da manhã de sexta-feira. O finlandês não foi mais superado pelos seus rivais, incluindo o seu companheiro de equipe, Lewis Hamilton, durante o restante do dia. A Ferrari ainda não resolveu os problemas de 2019 e segundo apurámos Mattia Binotto disse que o melhor estaria para vir na segunda fase de treinos. No entanto estão muito longe da performance da Mercedes e da Red Bull, esta que nos parece bastante segura, rodando todo o tempo com bastante combustível a bordo, por isso, não estou preocupado com os magros tempos conseguidos. Lance Stroll foi o quarto posicionado com o RP20, à frente do AT01 de Daniil Kvyat. Stroll cumpriu a programação do dia para a Racing Point, acumulando 116 voltas. Falando do Racing Point RP20 o qual se diz estar muito idêntico ao MercedesW10 será uma boa forma de se poderes perguntar o porquê que todos gostavam de copiar os carros da Red Bull e nunca o

fizeram aos Mercedes? Não fosse ela uma equipa Campeã do Mundo! A ver vamos mas o novo RP20 parece-nos estar muito competitivo.

O outro canadiano Nicholas Latifi trouxe a bandeira vermelha depois de parar o Williams FW43, com um problema os quais não obtivemos qualquer informação por parte da equipa.

O chefe da equipa McLaren, Andreas Seidl, fi-



cou muito satisfeito com os procedimentos na primeira semana de testes de inverno em Barcelona, dizendo que “de longe” foi o melhor começo de um teste de inverno que a equipa fez em “muitos, muitos anos”. Sem nenhum problema mecânico significativo apresentado, foi bom para Carlos Sainz e Lando Norris, que fizeram 237 e 186 voltas, respetivamente, os quais dizem-se bastantes satisfeitos.

Voltaremos com mais na próxima semana depois dos segundos testes... aos meus leitores aquele abraço.

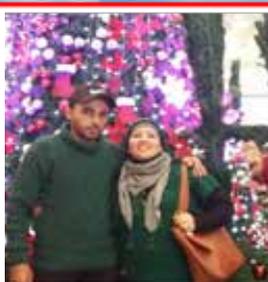
**O PODEROSO XAMÁ DO AMOR, GURU***Curandeiro de nascimento*

Acabaram-se as humilhações, o maltratar, o rogar, não se preocupe, deixe o seu problema nas minhas mãos, eu te ajudarei de uma forma imediata e definitiva. Eu não acredito em margens de erro. Tenho mais de 30 anos de experiência na luta contra os que enganam, que roubam. Aqui tem a solução que provavelmente já foi dita por outros, mas eu não digo, eu faço, eu cumpro, eu dou uma garantia total.

OS MEUS ACERTOS CERTIFICAM A MINHA EXPERIÊNCIA

juntos como uma família. Meu coração está muito feliz e satisfeito. Graças a este XAMÁ, poderei partilhar este Natal com o meu marido.

ANTONETTA K.



profundo e viu claramente como uma mulher o estava dominando através da **MAGIA NEGRA** por interesse económico. Eu dou infinitos agradecimentos ao XAMÁ por libertar meu marido daquela mulher má e suas más intenções. Agora nossa casa voltou a ser como antes.

AISHA P.



Eu sempre fui um homem muito dedicado à minha casa. Tentando dar o melhor como marido e pai. Infelizmente, minha esposa começou a ter um comportamento incomum.

Começou a ficar cada vez mais distante, desesperado, eu vim ter com o **MESTRE** e sou **GRATO** infinitamente por me ter devolvido minha família.

MAURICE DAVOINE

**514-913-9439****Ligue agora mesmo e solicite a sua consulta. Falamos português.**